羣鶯亂飛

文·馮禎　畫·家藉

像八仙過海了

他們出大廈登的士，常恒繼續說：

「我們那邊的沙蟹不大，一萬一『底』。開始時每人往往是一『底』，輸了才幾『底』……」

「輸二十『底』也容易。」

「我是以兩『底』開始。先拿籌碼後記帳，結束時輸家打即期支票出來，你譬如取十萬籌碼，我投資七成。……」

「其實我祇三萬？」

「是的。」

「賭的人以先生爲主？」

「你認識的居多呢！」

「太太們，我都不認識，她們知道你有太太，而我雖是一店之主，和有婦之夫交朋友總要遭歧視，我決定打沙蟹了。你投資一半吧！我打沙蟹不算太差。」

「你的麻雀打得很好。」

他們落車，抵俱樂部，祇有一桌女士在打麻雀，沈崽都不認識，先生中與她招呼的多，有位郭先生說。

「常老來後，我們七個人可以成局！」

「沈小姐也加入。」常恒說。

「七男一女，」郭先生說：「像八仙過海了，沈小姐是何仙姑。」

八人到了一小間中，立刻成局，沈崽與常恒遙遙相對，郭先生說：

「我們開鬧鐘，鬧鐘響打完這圈甫結帳，八點鐘響，進膳罷再繼續與否另議。」

沈崽本取十萬籌碼，她看到別人都是二十萬，即加十萬，大家都是二萬開始，祇有一位莊先生是三萬，沈崽穩紮穩打，一小時下來，是贏了三萬，這時有位她所認識的楊菲來，彼此招呼後，她閒走到面前的楊菲打不打，對方搖搖頭道：

「外面有兩位女士，再來一位，我出去打麻雀了。」

她在郭先生後面坐下，不久有女傭來把她請出去。常恒運蹇，二十萬輸掉再添二十萬，把所有的籌碼都放在桌上，笑得很淒的遙望着沈崽說：

「還早呢！收復失地，有的是時間，我有信心。」

「我還像樣。」她說。

「你打得很穩，頗有大將風度呢！十分不容易。」

沈崽祇報以微笑而已！（五〇）

蜂語風言

通脹標誌

立局議員候選人經費跟漲將提高。

也是通貨膨脹的標誌。

花錢日

今天是父親節。

這是父親花錢的日子。

支出增加

用於越難民開支今年四億元。

怪不得這樣加費那樣加價了。

鸞鶯世界

黃威廉·圖　主樓佈景·文

五〇：工商巨老黑髮童顏

芳子照前囑咐王友春座頭，仍記公司賬。伊莉莎去過了兩個候她的桁子，其中之一，就是那個坐在舞池對面的那個光頭毛乾爹。然後她去了後面收拾，不到十點鐘，便同王友春出街了，兩人由赤坂乘地下鐵，不用十零分鐘，已到了伊莉莎所住虎之門站，他們進了一家「香港小吃店」。

「我家常叫這家送外賣，也常常來此消夜。」他們坐了樓下散座，他點了原罐老酒和四種下酒菜，先小飲起來。王友春不放心她叫他去存的大量現欵，便問她：「你乾爹到底同你什麼關係，爲什夜關來坐桁子，交你這麼大一筆欵子？」

「啊！他是不開支票的，他說支票只見一個數目字，看不見錢。這是給我的下月月費，今天不是快到月尾了麼？」

「月費？他養着你？」王友春詫異起來，便追問詳情。她同他乾了一小杯，兩個十分知己，笑着說：「你青年，他八十一了，外表眞只看得五十多，不過他由七十七歲那年起，那部份已經不能作自然的工作了，因爲他數十年來就嗜好頭先寫給你的兩個字，所以你用不着吃醋。他對年輕女人，極少過廿五歲的，我是他歡喜的。據他說，因爲歡喜我天然的體香。說也奇怪，他必須左右有兩個少女陪他，方能入夢，習慣是像嬰兒似的吃奶，同時他兩手必須掌內各貼一個女子……。」

「怕是採陰補陽吧？可爲什麼他又補不起來呢？只補外形，似五十多歲的人？你有這個乾爹，大可以不做了！」她吃吃笑道：「不做，白白地看見錢不要？我只喜歡中意的男人，這件事是不應論買賣的，不然就成了……賣春婦（妓女）了。」我直到日前，才多謝芳子姊姊將你送了給我，她說她爲你用她的瑪色琪——足足四五十分鐘。」——「她可能不想將身子給我！」她愕然了，連說：「一定不會，這必有緣故。」至此她細細聲道：

「就是你，如果同她做愛，可能也只十五到二十分鐘——一般說，是正常的，她不該天生了個內功身子……。」兩個再添了點心，便付賬出來，步行到他的小花園西洋公寓——一房一廳，一切電化。她取匙開門，在只有五樓的電梯上。他站在她身後，看她低頭彎了腎波開那房門，她那後身，圓實引人——「眞好體態！」他們快快入浴，他興緻已不可遏止——「你身裁引人！」——「乾爹也爲了這個，他可以……一小時！」

五〇：到酒吧買醉

不過，根據公司的規例，經理級以上的高級職員辭職後，必須六個月後始可離去。但從明天開始，他却要搬出這辦公室，到中環的另一個寫字樓「辦公」，在那裡過白支薪水、不必工作的軟禁式的「面壁生涯」！

黃威廉咬緊牙齒把封信看了三遍，然後氣憤地把它扔在桌面上，右手更忍不住狠狠地拍下去。這封信實在使他太惱怒，太失望了。

黃威廉實在沒有想到，這一次自己完全估計錯誤！公司竟然棄他如敝履，認爲他完全沒有利用價值了，而且，連挽留也沒有一句，一點人情味也沒有！

駕着車離開了廣播道，他就漫無目的地跟隨着前面的車龍，在青山道上飛馳。最後，他把車子駛進新界，在荃灣公寫字樓「辦公」。

最後，他覺自己一向鋒芒太露，個性有稜有角，人際關係不太好，知心朋友實在沒幾個。當然，在他的下屬也有幾個稱得上是「心腹」，相當談得來。可是，現在他們似乎不是傾訴心事的對象。這時，黃威廉很自然地想到了珍妮——到底，她算是我的女朋友呢！

可是一轉念，黃威廉又不想找她了——現在我們正處於冷戰狀態，我和她有什麼好談的呢？而且，這時候聽到這消息，不知道她有什麼想法呢？

■陳浩泉

五〇：想出行動計劃

他精通俄語，能說一口流利的俄語，如果只聽他說話，担保你認爲他是俄國人；同時，由於他平常動於練習蘇聯人的言行舉止，甚至說話的動態，因此，若然他參加話劇演出而扮演蘇聯人時，一定維妙維肖，十分出色的了。

雷文基於他有上述這些特長，起了一個大胆的念頭，在未來的新任務中，就讓史密夫扮成蘇聯人吧，然後和對手周旋，也許有意想不到的收穫！

想到這裡，雷文感到興奮，坐下來取出打字機，快速地將自己的想法打成行動計劃書，準備和同事研究。

正當雷文聚精會神地打他的計劃書時，電話鈴响了，是史密夫打來的，說發現了新電文。

興奮的雷文在電話中說了幾句，就離開辦公室直往電訊室——史密夫工作的地方去，他要親自指導史密夫的譯電工作。

離電訊室只經過兩條長廊，雷文三步併兩步地跑來，不久就跨出室內，只見螢幕仍在閃耀着，史密夫正聚精會神地凝視着。

史密夫能扮成蘇聯人的最重要條件，是能說一口流利的俄語，如果只聽他說話，担保你認爲他是俄國人；同時，由於他平常動於練習蘇聯人的言行舉止，甚至說話的動態，因此，若然他參加話劇演出而扮演蘇聯人時，一定維妙維肖，十分出色的了。

雷文基於他有上述這些特長，起了一個大胆的念頭，在未來的新任務中，就讓史密夫扮成蘇聯人吧，然後和對手周旋，也許有意想不到的收穫！

想到這裡，雷文感到興奮，坐下來取出打字機，快速地將自己的想法打成行動計劃書，準備和同事研究。

正當雷文聚精會神地打他的計劃書時，電話鈴响了，是史密夫打來的，說發現了新電文。

興奮的雷文在電話中說了幾句，就離開辦公室直往電訊室——史密夫工作的地方去，他要親自指導史密夫的譯電工作。

離電訊室只經過兩條長廊，雷文三步併兩步地跑來，不久就跨出室內，只見螢幕仍在閃耀着，史密夫正聚精會神地凝視着。

美蘇諜影

■東尼

十九：站在工作第一線

中國的農民，幾千年來對私有制傳統十分重視，自從分到田地後，他們認爲這些田地就是自己的，因此，改良土壤，深耕細種，把貧瘠的土質，改變成肥沃的土質。有些人家更由無牛戶，由於經濟好轉，也買了耕牛回來耕田，細意飼養，視如家人。

可是，人總有動懶貪愚不肖之分，那些動力而又有心計的農民，在分到田地之後，把土壤改好了，把耕牛養上了；可是那些本來是流氓的貧戶，分了田地，也無心耕種，工作得過且過，收成也馬馬虎虎，土質不但沒有變好，反而變壞。他們連工具也不多，更沒有耕牛。

在這種情況下，要打破地界，要把田地耕牛農具歸公，那些動勢富裕的農民自然想不通。成立互助組與初級合作社，動勢富裕的農民都不免吃了小虧，而高級社與人民公社，令到他們吃虧更大。

楊之江做的是區長，站在工作的第一線，農民的所思所想，他自然清情楚楚。由於工作難做，免不了把工作情況向上級反映，並表示自己的意見。這麼一來，楊之江就被目爲右傾，反右運動一開始，楊之江就成爲被整的第一號人物。而主持反右工作的，正是那安琪的丈夫章國棟，章國棟由於反地方主義，已被提升爲縣委書記。

青春作伴

■王方

城市之光

■匡成

婚外情（四）

「阿雄人品不錯呀。」鍾翠珠聽到母親說不敢看好周金雄，因此連忙分辯。

「你當然着了迷了，否則，怎會什麼也給了他。」

鍾翠珠知母親誤會了，以爲自己留他在房中，就一切奉獻，她想分辯時，周金雄已自洗手間出來，也就沒有分辯機會，而母親也出去買鯉菜了。

從此，鍾老太一直反對女兒嫁給周金雄，但又表示無可奈何，因爲女兒已經奉獻給他了。

鍾翠珠初時本來想分辯，自己實在未奉獻，但媽媽這個美麗的誤會，對於自己嫁周金雄是有利的，就索性不否認，也不作正面的承認。

鍾翠珠要結婚了，因爲妹妹鍾翠蓉亦已出社會工作，具有自立能力了。

「我本來反對你這一頭婚事的，奈何你已經……又歡喜他是加籍人，那邊有一個農場，我反對也反對不來。」鍾太太無可奈何。

「入了加籍有什麼不好，你也可以去呀！」

「我才不稀罕呢！」

鍾太太反對無效，鍾翠珠終於與周金雄結婚了。

婚後，周金雄帶着鍾翠珠，雙雙到加拿大度蜜月，過一下外國的農村生活。

港外桃源

■辛海

二五八：聖誕海鮮餐

傍晚那頓聖誕海鮮餐，是在五間屋「合記」酒家吃的。好幾張大圓桌，放在酒家帳篷外一棵向海樹下的平地上，帳篷裡外和屋裡的食桌，都坐滿人，全是從清水邨來的，有洋人，也有本港人。

慧清、媛媛、秀文、珠榮、雪珊、雪敏佔踞樹下一張大圓桌，那是由李船定下的。

慧清和秀文，還有華雪珊，都訝異在這樣的聖誕傍晚，竟有這麼多客人來吃晚飯，而且有不少洋人。雪敏對這頓山村風味聖誕晚餐，甚感興趣。

李船說：「來清水邨度假的熟客，都曉得五間屋合記海鮮第一流，來過聖誕節的都想嘗試海上鮮！早上桌子已定滿！你們這一桌，是我加上去的。」

「你是在合記酒家的——」慧清抬臉盯望。

「一分子吧了！」李船說着，給她們擺杯筷、碗、碟。

「你們的海上鮮是——」秀文忍不住問。

「是在深海裡打的。」李船說着，指了指遠海：「我們五間屋的人，每天凌晨三點鐘，就出遠海捕魚，潛水摸鮑魚、帶子。」

「怪不得來了如此多僧門路的食客！」華雪珊說。

「我自作主張，替各位點了幾道有特色的菜式！」李船說。

秀文說：「你就跟我們一起吃吧！」

也許是出于山村海畔感情吧？這個豪門主婦對這個壯碩黑黝、隨和的青年人甚好感。

李船說：「謝了！爲替各位弄幾道可口菜式，我親自入厨監製。」

第一道菜式，豉椒炒龍蝦球，由李船捧出來。吃慣名菜的慧清嘗味之下，第一個豎拇指，說：

「夠鑊氣，味好，更妙的是龍蝦肉爽而嫩！」

幾個人吃着，無不稱讚。

第二道菜，薑葱清蒸深海石斑，又引來讚好聲，慧清看了看那些洋食客說：「他們也眞懂得美食！」

媛媛說：「上次我和珠榮哥來，吃得實在好！」

天涯俠客無刀

■風秋　文·柴坤木

廿一：大失所望

龍虎會人道：「不管如何，今日有人總要找碴子，當眞以爲本會是好欺侮的麼？」

嚴敬重道：「正是如此！如今不好欺侮，難道要等到你們才動手？」

龍虎會人道：「如此分明是欺善怕惡，虧你們尚敢自詡是俠義！」

嚴敬重哈哈笑道：「老夫從不做這種事，亦從未有人視老夫爲俠義道上的人，你罵錯人了！」

龍虎會人道：「貧僧不是針對閣下，但誰是這種人，他如鷄吃放光虫，心中有數！」

屈千秋怒道：「賊禿，莫非你在罵我？」

「是又如何？今日若非形勢不利本會，貧僧第一個使不會放過你！」

吳屏藩接道：「不錯，這種人只懂欺善怕惡！」

屈千秋冷笑道：「江湖上知道我屈某之爲人的人，大不乏人，屈某豈是怕死之人！」

話音剛落，「颼颼」兩聲，圍墻外又跳進了兩條漢子來，喝道：「屈千秋，你不怕死，那最好！今日便在此送你上西天吧！」

屈千秋回頭一望，認出他倆是「河東三妖」之老大易洲和易海，不由冷笑一聲：「我道是誰，原來是你兩個跳樑小丑，老夫正到處找不到你倆，今日送上門來，正合吾意！」

易洲罵道：「老匹夫，你爲何趁咱倆不在，殺死我公弟易河？這是你們所謂正派人士該爲之行？」

屈千秋怒極反笑：「老夫爲何要殺死易河你倆可知道？他姦殺了『鴛鴦雙俠』王駱意，爲何他在其夫馬雄不在家時下手？這一筆賬又該如何算？」

衆豪中有人插咀道：「若果如此，確然該殺！」

易海勃然大怒，虎吼一聲：「如何算？還不容易？手底下見眞章！」只見他猛地抽出虎頭刀來，擺開陣勢，便向屈千秋撲去，易洲亦不甘落後，自側攻上，以二敵一。

（六三二）

九龍聲聲

文·曉曉

五〇：心知肚明

嚀囉文笑曰：「你當然不會郁手，但有人埋伏半路郁手呢！」

大哥炳曰：「一句話，我會去查，自問我亦有多少把炮。」

嚀囉文曰：「你當然喇，但把聲幾乎拆屋一樣，祥哥，這單嘢我不有把炮，大哥炳，先此聲明，我少一個仙亦不會收。」

大哥炳扯火，曰：「嚀囉文，我尊敬你叫聲文哥，但你打橫來，我亦唔會客氣！」

嚀囉文曰：「大哥炳，你咁講也意思？」

大哥炳曰：「也意思？你話也就也，我大哥炳未見過惡人者乎？」

嚀囉文曰：「咁你應該見下矣！大哥炳，我講過，少一個仙亦唔收！你佈局，仍然狡賴，當我羊牯乎？」

大哥炳曰：「嚀囉文，做嘢要講証據！」

嚀囉文曰：「何必証據！你心知肚明！大哥炳，唔好以爲你隻脚夠大，我話你知，有咁大隻脚，一定有咁大隻鞋裝你！」

大哥炳曰：「咁就睇下邊個脚大鞋大！」

大哥炳掟電話，嚀囉文亦興到面紅面綠。

馬錦祥曰：「文哥，唔啲可以講到啲，何必咁勞氣呢！」

嚀囉文曰：「你聽見喇，但把聲幾乎拆屋一樣，祥哥，這單嘢我不盪大哥炳，咁又盪邊個呢？」

馬錦祥曰：「文哥，有可能漏了風聲，畀人知道，否則又點會攔途截刦！」

嚀囉文曰：「好笑矣，又會咁嘢走漏風聲，祥哥，也你亦以爲嚀囉文三歲乎？」

馬錦祥曰：「唔係咁講，文哥，凡事多退一步諗，可以少好多誤會。」

嚀囉文曰：「我通知你，叫你來傾，已經退了好多步，你明啦！」

花柳培插咀，曰：「文哥，既然但不畀面，我哋亦不客氣，不必畀面佢。」

嚀囉文曰：「祥哥，話晒大家一場相識，這單嘢由你而起，但我不會怪你，不過如果你眼白白畀人截刦一百六十萬，我問你會點做？」

九龍綠林湖江代現

■文囉嚀　歌長曲

新星快速中英文電腦植字中心
New Star Information Systems (Canada) Inc.
428 Dunlevy Ave., Van., B.C., V6A 3A7
Tel: 251-1702　Fax: 251-1295
多款中文簡、繁體、表格、花邊
中英文混排，交貨及時
價格便宜，每千字 20 元
長期客户 20%-30% off

진미 JIN MEE
韓國眞味燒烤
Korean B.B.Q. Jin Mee Rest.
715 E. Hastings Street Vancouver, B.C. V6A 1R3
☎ 255-8922
七天營業：
星期一至星期六　上午十一時至晚上一時
星期日及公衆假期　下午一時至晚上十二時
二人世界套餐B：二位用只售24·50
美味的燒烤汁精心配製牛肉 牛肋骨、雞肉、豬肉、蝦、墨魚，附送白飯、湯及十道配菜
二人世界套餐A：二位用只售29·50
照餐B 另加二款海鮮　單人燒烤套餐全日供應

家家樂大酒樓
GAH LOK RESTAURANT　255·0008
各位食家有口福也，家家樂大酒樓集古今中外之精華，抒合各派之特長，異軍突起，由香港名廚泡製之新菜源源推出，唔去試吓就走實啦！
地址：Renfrew 夾2街24 Hr.Video樓上
位於一街新購物中心內有兩層巨型停車場
訂座電話255·0008
本酒樓重金禮聘香港名廚師王忠師傅主理
特別貢獻
合家歡樂席
大四喜拼盆
式熱葷
玉蘭炒花枝
豉汁蒸生蠔
花膠鴨絲羹
上湯焗雙蟹
南乳吊燒鷄
京都牛仔骨
沙律焗黑魚
茄汁鷄絲炒飯
清潤甜品
合時生果
$128·00
精美酬賓席
家家樂大拼盆
式熱葷
荔茸釀帶子
雪耳炒象拔
雲腿會冬茸
奶油焗雙蟹
南乳吊燒鷄
香橙焗肉排
清蒸游水班
咸魚鷄粒炒飯
清潤甜品
四時生果
$138·00
超值酬賓席
五福爭輝大拼盆
式熱葷
碧環燒帶子
露笋炒雙蚌
紅燒四寶翅
奶油龍蟹會
北京片皮鴨
韭菜炒鴨絲
清蒸游水班
福州炒飯
清潤甜品
合時生果
$168·00
巧手六和菜
芙蓉堯柱羹
奶油焗龍蝦
荔茸香酥鴨
雲腿扒津菜
脆皮炸子鷄
清蒸游水班
絲苗白飯
清潤甜品
合時生果
$79·00
海鮮魚翅席
明蝦大沙律
式熱葷
百花蟹箝
玉蘭帶子
錦綉大生翅
金絲奶油龍蝦
紅燒雙乳鴿
北菇扒海參
清蒸游水班
海鮮炒飯
$198·00
（請先預定）
精美小菜
窩貼香蕉班 9.75
沙爹粉絲蝦丸煲 9.75
荔茸鳳尾蝦 9.50
黑椒牛仔骨 8.50
百花釀帶子 9.50
支竹羊腩煲 12.00
紅燒乳鴿 13.00
蒜茸蒸大蝦 9.50
荔茸釀帶子 9.50
奇異焗肉排 9.50
香橙焗肉排 9.50
魚香茄子 9.00
葡汁扒四蔬 9.50
沙律烟墨魚 7.50
玉蘭炒花枝 9.50
雲腿扒津菜 8.50
蜜果蝦仁 10.00
粉絲焗肉蟹 9.75
全新裝修，地方優美，座位舒適，服務殷勤，晚飯飲茶，無任歡迎，訂座請早！
七天營業：
星期一至五上午十一時至下午三時
星期六、日上午九時至下午三時
七天晚市由下午五時至晚上十時

漢宮
漢宮大酒樓
KINGSLAND CHINESE RESTAURANT
987 Granville Street Vancouver, B.C. Tel: 687-6675
59·00（六位套餐）
奉送：糖水、生菜
西菜炖鴛鴦腎
蝦子海參鴨掌
玉蘭炒雙蚌
椒鹽焗中蝦
鼓汁蒸生蠔（六只）
冲油脆皮鷄（半只）
特價海鮮席
188·00
彩虹大拼盆
上湯焗龍蝦
紅燒三絲翅
北京片皮鴨
生菜包鴨鬆
玉蘭炒雙蚌
召鹽焗中蝦
當紅炸子鷄
清蒸游水班
楊州炒飯
蓮子紅豆沙
合時生菜
貴賓席
388·00
生猛龍蝦大沙律
蟹汁鮮蘇鮑
雪裡影紅梅
御品鷄煲翅
砵酒焗鵪鶉
生炒桂魚卷
碧綠翠珊瑚
黑椒野鴨柳
八寶荷葉飯
肆式美點
椰汁炖雪蛤羔

北園
NORTH PARK RESTAURANT
擴張營業　全新裝修　喜慶讌會
瑤璜禮堂　筵開卅席
188·00
特價海鮮席
彩虹大拼盆
上湯焗龍蝦
紅燒三絲翅
北京片皮鴨
生菜包鴨鬆
玉蘭炒雙蚌
召鹽焗中蝦
當紅炸子鷄
清蒸游水班
楊州炒飯
蓮子紅豆沙
合時生菜
993 GRANVILLE STREET VANCOUVER B.C. V6Z 1L3
PHONE: (604) 688-8828